鄭滎陽堂開歡迎會

雲埠鄭滎陽總堂，昨以明倫中學校長鄭任先生，前任教員鄭帝積兩先生，遠由檀香山抵雲埠觀光，特于廿四日午后三時，開會歡迎，以敦手足之情，屆時各昆仲魚貫而至，座爲之滿，首由溢華司儀，㈠齊集，㈡全体起立向鄭滎陽總堂匾額行三鞠躬禮，㈢全体向任先及帝積兩先生，行一鞠躬相見禮，㈣復坐，㈤主席振衡宣布開會歡迎理由，㈥任先帝積兩先生發揮，鴻詢偉論，美不勝收，繼而演講者有華高，振瓊，進崇，華錫，振熙，維炘，華鏡，譜聲等君，均以兩先生主教明倫中學多年，循循善誘，誨人不倦，栽成桃李，遍佈美洲，誠難能可貴，深表景仰，每次演畢，掌聲大作，㈦尚聽答謝，㈧禮成，㈨茶會，同日下午五時，在西湖酒家設筵歡讌，酒數巡，由振衡宣布讌會旨趣，并請衆向任先，帝積兩先生，敬酒一杯，隨即開懷暢飲，載言載笑，宴至七時，乃各帶醉而歸，洵盛會也。

木業仲裁局提出之增價辦法

自從美洲國際木業工會，代表卑詩省三萬二千工人，去和統有壹百六十三個工作區之東主聯合會議訂工價後，曾疊兩不相讓，而全撥入仲裁局辦理，該局于前數日間，經已審定雙方之陳詞，昨日全体三個局員，共同發表報告書一紙，介紹解決此僵局之方案，茲錄之如下

㈠保留工廠內之會員，

㈡增加工資與各人每点鐘九仙，惟獨是廚房宿舍之工人則祇得每点五仙半，做六輪鏢之夜工另給七仙半，

㈢樹工鐘點在于四月至十月，要做四十八點，東主與工會要同意方可行，

㈣按押問題主張取消，

㈤福食照舊每日收二元二五，

㈥合同期限定爲兩年簽訂一次，一年以後，任何一方面可將工價提出修改，

聞工會之政策委員會，定于本月廿六日開會，審定該辦法要接納或拒絕，雲埠支會則定于本月廿八日召集全体會員大會，亦是討論該報告書云，

雲埠工業場所前途不堪設想

雲高華工業發展委員會工業場所小組會主席夫蘭舍士上校報告稱，謂十年之後，雲高華各處之工業場所，將無餘地，彼云，關于適當之工業場所，前途不堪設想，現在工業區內恐不足千畝空地，其所以如是者，最大原因係人口之劇增，據城市設計專家估計，雲埠人口于壹九五壹年，將達三拾五萬人，至壹九七拾年將增至四拾五萬五千人，但實在人口早已超出此數，市政府所劃定之七百廿二畝爲輕工業區，現僅餘二百七十畝，除孖普區外，全市無一適當地方能容納數千尺之輕工業廠基地，重工業區原本有壹千零九十三個工廠地位，但現在僅餘四百七十處，而且此數百處中有若干處未必能作工廠基地，現在惟一補救辦法，係請市政府答允將該會工作範圍擴充，包括本汝比，二埠及曲隙林，由該處派代表參加工作云，

三毒藥犯青年解教導院監禁

本月十四日，被加騎警煙毒偵查員擒獲之三青年煙毒犯，昨日已解曲隙林教導院監禁，據該煙毒偵查員稱，此係卑詩省青年煙毒犯案之第一件，而該十四歲女青年，恐係加拿大犯煙毒法之最年少者云，

華人七年居美案第一次獲批准

三凡市訊　本埠林娉娉律師事務所，近接三凡市移民局轉來美京移民總局四月廿六日之通知，內稱，關於七年居美案，已經國會上下兩院作聯合之終結決定，略謂，凡合於七年居美案規定之請求人，應停止拘撥，其由此獲得合法入美永久居留之權者，每人應納人頭稅十八元，大明星劇團之編劇員關景雅請求居美，應予批准，

按關景雅案，係由林律師經手辦理，已於去年十月間得到移民總局之批准後，復由該總局呈請國會核辦，現已得到國會兩院聯合批准，實爲七年居美案之第一次獲准，其關係華人居留權甚大，聞林律師已偕同關君往三藩市移民局照規定繳納人頭稅十八元云

永利威

設盛筵。讌嘉賓。
有中國之嘉餚
而無中國之美酒
豈非十清一点濁乎。
今有佳釀
史國公
用之則盡美
且盡善矣
總代理西太平洋公司
628 Main St. Vancouver, B.C.

◎四輪大手車出賣

本公司現有四輪大手車數輛出賣最適當爲洗衣館送衣及販客商店送貨之用宜用者請照址到來洽商

B. C. Dist Delivery Dept.
615 Hamilton St Vancouver

駐加岡溪總公所鳴謝啓事

敢者，先宗兄李其心翁，不幸於去歲十一月二十二日，在穩寧埠農場園口屋內，突被兇徒刼殺斃命，經省警將兇徒緝獲，并於本月十二日在穩寧府衙審訊明確，治兇徒以極刑，因該案得本公所全體昆仲主持，及各方親友仗義援助，并蒙常緒，發彬，發良等昆仲出力協同延聘律師辦理，爲死者得以雪寃，生者亦感激，謹綴數言，用申謝忱，

◎哀謝

不孝煥璞煥瑜等，罪孽深重，禍延先考諱社理字德仁趙公府君，慟于民國三十九年五月十六日寅時，在市姊廠埠逝世，積閏享壽七十有歲，不孝等親視含殮，遵禮成服，經于同月二十二日，在雲埠安葬于化列市蘭墳場，出葬之日，始埃活殯儀館出喪，扶柩歸土，並親臨執紼，素車致送，高情，叨蒙宗親戚友，惠奠賻儀花圈，隆儀，存歿均感，謹此哀謝

哀孤子　煥璞　煥瑜　泣血稽顙
　　煥章

惠賜芳名　恕不稱呼

生隆棧邦立嬸賻儀五元　趙添登賻儀三元　容就賻儀三元　鍾耀展夫婦賻儀三元　林時根　林翰芳　鄧棠　林舉仍　梁池　趙榥　全賻儀拾元　容傳薪　趙華信　趙仲鎏　容超　林蓋　趙才　趙北　以上每人賻儀貳元　林德音賻儀壹元

林舉澤花圈素車　同和劇工伴花圈素車　林暨養花圈　趙田　趙萬　趙煥勳　同花圈　林翰芳　趙偉常　林舉仍　梁池　鄧棠　林時根　同花圈　林舉球　林舉稔　趙禮　趙鉅　林蓋　林榮派　許享　趙鉅　全花圈　Mary Lam Mah花圈　趙鉅　趙仲鎏　容子賢　同車一　生隆棧邦立嬸　鍾耀展夫人　趙煥勳　趙瑞姻同車一　林煥　林天星同車　林長榮　林調　同車一　林時根　圖新軒同車一

△新到國貨▽

牛奶椰子糖　罐頭馬蹄
和味龍虱　富隆糯粉
四川搾菜　二頭南乳
西江藍瓷盅蜜薑　罐頭竹筍

雲埠國信有限公司啓

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
P.A. 6023-T.A. 3735
Vancouver, B.C.

中國新舊兩政府在舊金山鬧訟

爭取中國銀行存款

此震動全世界之要案，將在舊金山出版之太平洋週報，逐期詳細登載，若欲知其前因後果者，請由本期起

訂閱太平洋週報

歡迎新定戶試下優待價半年二元全年四元

Chinese Pacific Weekly
751 Clay St. San Francisco 8, Calif. U. S. A.

司徒活俊承接裝修
電火大小工程
華商　圖信公司　電話 PA. 6023
洋商　司徒活俊　電話 HA. 3587

◎片市頓餐房出頂

餐房一間位在片市頓埠卑詩省向來生意興旺現因各伴志圖別業願將餐房生意招人承頂如有僑胞欲營斯業者請來面議或函商均可

Princeton Cafe
Princeton, B. C.

◎住宅園地出賣

住宅一間并園地五英畝出賣，取價壹千七百元，如意者請照下列住址洽商，

1590 Meadow Ave., S. Burnaby.

◎飡館與舞廳出賣

時代化飡館與舞廳出賣，在乃麼埠繁盛區，生意暢旺，連實業或獨買生意，相當批約，如意者請與云埠布洛偉旅店馬槃基接洽，

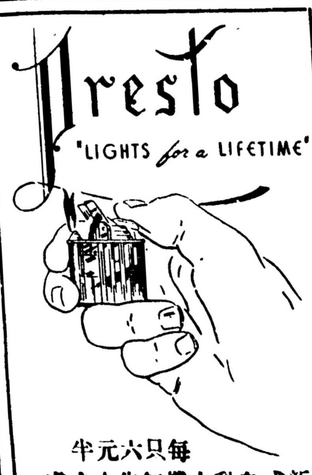
SUN PEKING CHOP SUEY
雲高華埠新北京樓
252 Powell St; Vancouver, B.C.

地方雅潔著名
廚師心細術精
常備粉麵筵讌
經濟食譜兼陳
每日下午四時開至午夜壹時半
PA. 9610
—本樓主人謹敢—

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734

重慶唐餐館，雲城第一家，
日夜不停市，菜晏頂瓜瓜，
大讌兼小酌，隨時可應駕，
男女僑胞呀，請來帮襯吓，

本報有大帮舊報紙及濶十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商



每只六元半
新式自動火機無火失火之虞
廣珍金器鐘鏢
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender Street E.
Vancouver, B.C.

各種新款首飾
著名男女手錶鏢
各馳名公司錶水筆

黃堃俠事務所代理

詩丕航空公司機票　兼理美國總統輪船
東亞輪船公司船票　專辦入籍移民事件
凡在本事務所辦理伸請入籍如未批准者，現欲携眷來加國居住，請來面議。

同裕安公司總代理岐豐玉藥酒

特價發行
招商代理
瓦樽玻樽
任由選擇

藥材正地道，古方法製浸，力勝玫瑰露，
功過五加皮，人人飲過後，同聲都讚好。

Hong Yee On Co. · Quon H. Wong Agencies
141 E. Pender St. Vancouver, B.C.

合生隆記有限公司
HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE PA. 5845

新到
頂厚冬菇
大江瑤柱
上市